

REPUBLIQUE DU CAMEROUN  
Paix – Travail – Patrie

-----  
MINISTERE DE LA PROMOTION  
DE LA FEMME ET DE LA FAMILLE

-----  
COMMISSION MINISTERIELLE  
DE PASSATION DES MARCHES

REPUBLIC OF CAMEROON  
Peace – Work – Fatherland

-----  
MINISTRY OF WOMEN'S  
EMPOWERMENT AND THE FAMILY

-----  
MINISTERIAL TENDER'S BOARD

000008 APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT  
N°004/AONO/MINPROFF/CIPM/2019 DU 03 AVR 2019  
POUR L'ACQUISITION DE CINQ (05) VEHICULES BERLINES  
AU MINISTERE DE LA PROMOTION DE LA FEMME ET DE LA FAMILLE

**1. Objet**

Le Ministre de la Promotion de la Femme et de la Famille lance un Appel d'Offres National Ouvert pour l'acquisition du matériel roulant.

**2. Consistance des prestations**

Les prestations, objet de la consultation sus indiquée portent sur la fourniture de véhicules berlins.

**3. Participation**

La participation à la présente consultation est ouverte aux concessionnaires automobiles de droit camerounais.

**4. Financement**

Les véhicules, objet du présent Appel d'Offres, sont financés par le Budget d'Investissement Public du Ministère de la Promotion de la Femme et de la Famille, de l'exercice 2019.

- Imputation : 53 43 574 05 340010 2280
- Dotations budgétaires : 75 000 000 FCFA

**5. Consultation et retrait du dossier**

Le Dossier d'Appel d'Offres peut être consulté et retiré auprès du Ministère de la Promotion de la Femme et de la Famille - Direction des Affaires Générales - Sous-direction du Budget, du Matériel et de la Maintenance - Service des Marchés Publics, Téléphone : 222 22 43 87, contre présentation de l'original de la quittance de versement au Trésor Public d'une somme non remboursable de cent mille (100 000) francs CFA.

**6. Remise des offres**

Chaque offre, rédigée en français ou en anglais en sept (07) exemplaires dont un original et six (06) copies marqués comme tels, doit être déposée au Ministère de la Promotion de la Femme et de la Famille - Direction des Affaires Générales - Sous-direction du Budget, du Matériel et de la Maintenance -



Service des Marchés Publics, au plus tard le 10/05/2019 à 14 heures, et porter la mention : « Appel d'Offres National Ouvert N°004/AONO/MINPROFF/CIPM/2019 du 03 AVR 2019, pour l'acquisition de cinq (05) véhicules berlines au Ministère de la Promotion de la Femme et de la Famille, à n'ouvrir qu'en séance de dépouillement ».

### 7. Cautionnement

Chaque Soumissionnaire devra joindre à ses pièces administratives, une caution de soumission acquittée et délivrée par une banque agréée par le Ministère en charge des Finances dont le montant est d'un million cinq cent mille (1 500 000) francs CFA.

Ces cautions doivent être valables pendant 120 jours au delà de la date limite fixée pour la remise des offres.

### 8. Recevabilité des offres

Sous peine de rejet, les autres pièces administratives requises devront être impérativement produites en originaux ou en copies certifiées conformes par le service émetteur, conformément au Règlement Particulier de l'Appel d'Offres.

Toute offre non-conforme aux prescriptions du présent Avis et du Dossier d'Appel d'Offres sera déclarée irrecevable. Notamment l'absence de la caution de soumission délivrée par un établissement financier agréé par le Ministère en charge des Finances ou le non-respect des modèles des pièces du Dossier d'Appel d'Offres, entraînera le rejet pur et simple de l'offre sans aucun recours.

### 9. Ouverture des offres

L'ouverture des plis se fera en un temps.

L'ouverture des enveloppes A contenant les pièces administratives, B contenant les offres techniques et C contenant les offres financières, aura lieu le 10/05/2019 à 15 heures dans la salle de Conférences du Ministère de la Promotion de la Femme et de la Famille par la Commission Interne de Passation des Marchés siégeant en présence des soumissionnaires qui le désirent ou de leurs représentants dûment mandatés et ayant une parfaite connaissance des offres dont ils ont la charge.

### 10. Délai d'exécution

Le délai d'exécution est de trente (30) jours maximum, à compter de la date de notification de l'ordre de service.

### 11. Principaux critères d'évaluation

#### 11.1 Critères éliminatoires

- a) dossier Administratif incomplet ;
- b) note technique inférieure à 90% de oui ;
- c) fausse déclaration ou pièce falsifiée ;



- d) non-conformité aux spécifications techniques majeures de la fourniture au moins 100% de oui (cylindrée, climatisation, puissance fiscale, empattement et garde au sol) ;
- e) omission d'un prix dans l'offre financière ;
- f) non-conformité du modèle de soumission ;
- g) absence de prospectus accompagnant les fiches techniques du fabricant ;
- h) absence de l'agrément ou de l'autorisation du fabricant ;
- i) ne pas être inscrit sur la liste des entreprises défaillantes établie annuellement par le Ministre chargé des marchés publics ;
- j) n'avoir pas abandonné de marché au cours des trois (03) dernières années.

### 11.2 Critères essentiels

Les offres techniques seront évaluées selon le système binaire (oui/non) sur la base des critères suivants :

- |   |           |
|---|-----------|
| a) présentation générale de l'offre       | (oui/non) |
| b) capacité financière                    | (oui/non) |
| c) référence ou expérience du fournisseur | (oui/non) |
| d) garantie                               | (oui/non) |
| e) disponibilité d'un service après vente | (oui/non) |
| f) disponibilité des pièces de rechange   | (oui/non) |
| g) respect du délai de livraison          | (oui/non) |

### 12. Attribution du Marché

Le marché sera attribué au Soumissionnaire ayant présenté l'offre financière évaluée la moins disante et remplissant les capacités techniques requises (Note technique supérieure ou égale à 90% de oui).

### 13. Durée de validité des offres

Les Soumissionnaires restent engagés par leur offre pendant une période de quatre vingt dix (90) jours à partir de la date limite fixée pour la remise des offres.

### 14. Renseignements complémentaires

Les renseignements complémentaires peuvent être obtenus aux heures ouvrables au Ministère de la Promotion de la Femme et de la Famille - Direction des Affaires Générales - Sous-direction du Budget, du Matériel et de la Maintenance - Service des Marchés Publics, Téléphone : 222 22 43 87.

#### AMPLIATIONS :

- MINMAP ;
- ARMP ;
- CIP/MINPROFF ;
- AFFICHAGE ;
- CHRONO/ARCHIVES.



Le Ministre de la Promotion  
de la Femme et de la Famille

Mme ABENA ONDOA  
née OUMAMA Marie Thérèse



REPUBLIQUE DU CAMEROUN  
Paix – Travail – Patrie

-----  
MINISTERE DE LA PROMOTION DE  
LA FEMME ET DE LA FAMILLE

-----  
COMMISSION MINISTERIELLE  
DE PASSATION DES MARCHES

REPUBLIC OF CAMEROON  
Peace – Work – Fatherland

-----  
MINISTRY OF WOMEN'S  
EMPOWERMENT AND THE FAMILY

-----  
MINISTERIAL TENDER'S BOARD

000008

OPEN NATIONAL INVITATION TO TENDER N° 004/AONO/CIPM/MINPROFF/2019  
OF 03 AVR 2019, FOR THE SUPPLY OF ROLLING STOCK  
IN THE MINISTRY OF WOMEN'S EMPOWERMENT AND THE FAMILY

**1. Subject**

The Minister of Women's Empowerment and the Family hereby launches an Open National Invitation to tender for the supply of rolling stock.

**2. Consistency of services**

The services, purpose of the above mentioned invitation to tender comprises the supply of the vehicles berlines.

**3. Participation**

Participation in this invitation to tender is open to automobile companies operating under Cameroon's law.

**4. Funding**

The vehicles, under this Invitation to Tender, are financed by Public Investment Budget of the Ministry of Women's Empowerment and the Family.

- Budgetary head : 53 43 574 05 340010 2280.
- Budget allocation : 75 000 000 FCFA

**5. Consultation and Acquisition of tender file**

The Tender File can be consulted and obtained at the Ministry of Women's Empowerment and the Family - Department of General Affairs - Sub-Department of the Budget, Equipment and Maintenance - Tender's Public Service - Tel: 222 224 387, upon presentation of the original of the payment receipt from the Public Treasury, of a non-refundable sum of one hundred thousand (100 000) CFA francs.

**6. Submission of offers**

Each offer, drafted in French or English in seven (07) copies including the original and six (06) copies marked as such, should be submitted to the Ministry of Women's Empowerment and the Family - Department of General Affairs - Sub-Department of Budget, Equipment and Maintenance - Tender's Public Service - latest 10/05/2019 at 2 pm, and shall be labeled as follows "Open National Tender N°004/AONO/CIPM/MINPROFF/2019 of 03 AVR 2019, for the supply of rolling



stock in the Ministry of Women's Empowerment and the Family", to be opened only during the bid opening session.

#### 7. Bid bond

Each bidder should include in their administrative documents, a bid bond issued by a bank approved by the Ministry of Finance amounting to 75 000 000 FCFA.

This bid bond shall be valid for one hundred and twenty (120) days and the deadline takes effect from the date of notification of the service order to start.

#### 8. Admissibility of tenders

Under the penalty of rejection, the other required administrative documents shall be produced in originals or true copies thereof certified by the issuing service, in accordance with the Special Conditions of the Invitation to Tender.

Any bid not compliant with the prescription of this Invitation to Tender and/or Tender File shall be declared inadmissible. Notably the absence of a bid bond issued by a financial establishment approved by the Ministry of finance or the non-respect of the model of the tender file documents shall simply be rejected without any appeal.

#### 9. Opening of bids

The opening of bids shall be in one stage

The opening of envelopes A containing Administrative documents, B containing technical documents and C containing financial offers shall take place on 10/09/2019 at 3 pm, in the Conference hall of the Ministry of Women's Empowerment and the Family, by the Internal Tender's Board in the presence of bidders or their authorized representatives with right proof of their mandate and having a perfect knowledge of the bids that they are in charge of.

#### 10. Execution deadline

The execution deadline for this tender file shall be thirty days (30) maximum. This deadline takes effect from the date of notification of the service order to start.

#### 11. Main evaluation criteria

##### 11.1 Eliminary criteria

- a) incomplete Administrative file;
- b) technical score less than 90% yes ;
- c) false declaration or forged documents ;
- d) non-compliance of the main technical specifications of the supply = 100% yes (engine capacity ; air-conditioning, engine rating, wheelbase and ground clearance) ;
- e) omission of a price in the financial offer ;
- f) non compliance with tender format ;
- g) absence of a prospectus in line with the technical specifications of the manufacturer;
- h) absence of accreditation or authorization of the manufacturer;

- i) not to figure on the list of defaulting enterprises annually established by the Ministry of Public Contracts ;
- j) had not abandoned any contract during the last three (03) years.

**11.2 Essential criteria**

The technical tenders shall be evaluated in accordance with the binary system (yes /no) based on the following criteria:

- a) general presentation of tenders (yes /no)
- b) financial capability (yes/no)
- c) bidder's reference or experience (yes/no)
- d) guarantee (yes/no)
- e) availability of after - sales service (yes/no)
- f) availability of spare parts (yes/no)
- g) respect of execution deadline (yes/no)

**12. Award of contract**

The award of contract shall be done on the basis of the lowest bid to the tender fulfilling the technical conditions required (technical score higher or equal to 90 of yes).

**13. Validity of offers**

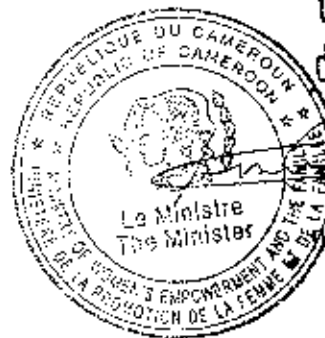
Bidders will remain committed to their offers for a period of ninety (90) days from the deadline set for the submission of tenders.

**14. Additional Information**

Additional information may be obtained during working hours from the Ministry of Women's Empowerment and the Family - Department of General Affairs - Sub-Department of the Budget, Equipment and Maintenance - Tender's Public Service ,Tel: 222 22 43 87.

CC :

- MINMAP ;
- ARMP ;
- CIPM/MINPROFF ;
- BILLPOSTING ;
- CHRONO/ARCHIVES.



**Le Ministre de la Promotion  
de la Femme et de la Famille**

Mme ABENA ONDOA  
Mme OBAMA Marie Thérèse

